



Conseil économique et social

Distr. générale
3 décembre 1999
Français
Original: anglais

Commission de statistique

Trente et unième session

29 février-3 mars 2000

Point 6 a) de l'ordre du jour provisoire*

Statistiques démographiques et sociales et statistiques des migrations : différenciation par sexe dans la mesure du travail rémunéré et non rémunéré

Plan de réalisation d'un projet concernant la différenciation par sexe dans la mesure du travail rémunéré et non rémunéré

Rapport du Secrétaire général

Résumé

On trouvera dans le présent rapport le plan de réalisation d'un projet de la Division de statistique de l'ONU concernant la différenciation par sexe dans la mesure du travail rémunéré et non rémunéré. Les motifs et les objectifs du projet y sont exposés en bref, de même que les résultats qu'on en attend. Ce projet, mis au point avec le Programme des Nations Unies pour le développement et le Centre de recherches pour le développement international (Canada), procède des recommandations formulées par la Commission de statistique à sa vingt-huitième session et du Programme d'action adopté par la quatrième Conférence mondiale sur les femmes.

I. Introduction

1. Dans le Programme d'action adopté par la quatrième Conférence mondiale sur les femmes, il était recommandé aux services statistiques nationaux, régionaux et internationaux, ainsi qu'aux organes compétents des pays et aux

institutions des Nations Unies, travaillant en coopération avec des organismes de recherche et de documentation, d'«améliorer la collecte de données sur la totalité des apports des femmes et des hommes à l'économie, notamment sur leur participation aux secteurs informels», et d'«élaborer une classification internationale des activités qui sera[it] utilisée pour établir des statistiques des budgets-temps et qui tienne compte des différences entre

* E/CN.3/2000/1.

les femmes et les hommes en matière de travail rémunéré et non rémunéré, et rassembler des données ventilées par sexe¹».

2. Ensuite, la Commission de statistique a souligné à sa vingt-huitième session l'intérêt des statistiques de l'emploi du temps pour une large gamme d'études socio-économiques, nationales et internationales (notamment pour l'analyse de la différenciation selon le sexe), et a demandé à la Division de statistique d'établir le projet de classification des activités selon l'emploi du temps, sur laquelle on pourrait fonder la suite des recherches et des études spécialisées².

3. Suivant ces recommandations, la Division, avec le Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD) et le Centre de recherches pour le développement international (Canada), a élaboré le projet concernant la différenciation par sexe dans la mesure du travail rémunéré et non rémunéré. Un groupe d'experts réuni du 31 mars au 2 avril 1998 en coopération avec l'Organisation internationale du Travail (OIT) a dressé un bilan détaillé des problèmes et des questions à régler pour faire avancer les statistiques du travail rémunéré et non rémunéré, et défini les activités internationales, régionales et nationales qui pourraient entrer dans le projet. Il est tombé d'accord sur des activités relevant de trois domaines de travail :

a) Encourager par des travaux méthodologiques et d'autres moyens la collecte de données sur les budgets-temps, surtout dans les pays en développement;

b) Réunir des statistiques sur les secteurs difficiles à mesurer de l'économie, tels que le secteur informel, le travail à domicile, et l'agriculture de subsistance;

c) Améliorer la manière de mesurer le travail rémunéré et non rémunéré dans les statistiques de la population active.

II. Objectifs et plan de réalisation du projet

4. Le plan de réalisation du projet est exposé en annexe au présent rapport.

A. Collecte de données sur les budgets-temps dans les pays en développement

5. Le projet encouragera les gouvernements à réaliser des enquêtes sur les budgets-temps en leur fournissant l'assistance technique voulue, le but étant de réviser et de

développer l'essai de classification internationale des activités à prendre en compte dans les statistiques de l'emploi du temps, et d'élaborer des directives et des méthodes applicables aux enquêtes nationales sur les budgets-temps.

6. Un premier projet de classification internationale des activités à prendre en compte dans les statistiques de l'emploi du temps a été examiné par un groupe d'experts réuni à New York du 13 au 16 octobre 1997. La classification a été testée lors d'enquêtes sur les budgets-temps réalisées au Nigéria et en Palestine, et servira pour celle qu'il est prévu de réaliser en Afrique du Sud. À partir de l'expérience de ces pays et d'autres qui mènent également des enquêtes sur les budgets-temps, on compte réviser la classification à l'échelon des groupes à deux chiffres, pour l'affiner en groupes à trois chiffres.

7. Il est prévu aussi de rédiger un manuel pour la conception des collectes de données sur l'emploi du temps (qu'il s'agisse d'enquêtes menées uniquement sur les budgets-temps ou d'enquêtes polyvalentes), où l'on analysera les problèmes particuliers que posent ces enquêtes dans les pays en développement en se fondant sur les travaux menés dans les pays et sur des études pilotes réalisées dans le cadre du projet. Un groupe d'experts se réunira en septembre 2000 pour examiner et évaluer l'expérience des pays tant en ce qui concerne l'application des méthodes des budgets-temps que celle de la classification des activités à prendre en compte.

8. Le projet procède de différents éléments importants apparus dans le domaine des enquêtes sur les budgets-temps, notamment l'étude sur l'emploi du temps de l'Office statistique des Communautés européennes (EUROSTAT), qui a pour but d'harmoniser les enquêtes nationales sur les budgets-temps des pays européens et les activités en nombre croissant que des pays en développement consacrent à la collecte de données sur ce sujet. Le Bénin, le Maroc et la République dominicaine disposent désormais de données issues d'enquêtes nationales sur les budgets-temps. L'Inde, Oman, la Palestine, la République de Corée et la République démocratique populaire lao mènent (ou ont achevé récemment) des travaux de terrain pour leur enquête, et la Division de statistique de l'ONU évalue les méthodes dont ils se sont servis. Grâce au projet, la Division aide le Nigéria à planifier une enquête nationale sur les budgets-temps à partir des activités pilotes qui y ont déjà été réalisées, et l'Afrique du Sud à réaliser la phase préparatoire d'une enquête déjà planifiée.

B. Statistiques sur les secteurs économiques difficiles à mesurer

9. Le projet a aussi pour but d'améliorer l'établissement et l'analyse de statistiques sur l'activité des femmes dans le secteur informel, sur les personnes travaillant à domicile et les vendeurs des rues. Les progrès et les répercussions des travaux dans ce domaine bénéficient largement de la collaboration avec la coalition mondiale Women in Informal Employment: Globalizing and Organizing (WIEGO), qui représente des organisations internationales, des institutions universitaires et des organisations non gouvernementales qui s'occupent de statistiques, de recherche, de programmes et de principes généraux concernant l'activité des femmes dans le secteur informel. Parmi les organisations représentées, il faut citer le Fonds de développement des Nations Unies pour la femme, l'OIT, l'Université Harvard, l'Institut français de recherche scientifique pour le développement en coopération, et la Self-Employed Women's Association. WIEGO et la Division de statistique coopèrent également dans ce domaine avec le Groupe de Delhi sur les statistiques du secteur non structuré.

10. Le Groupe de travail de WIEGO sur les statistiques s'est réuni les 17 et 18 octobre 1997 pour prévoir les travaux futurs et cerner les travaux en cours ailleurs. Dans une première phase, on a examiné, analysé et réuni les statistiques existantes sur les personnes travaillant à domicile, les vendeurs des rues et le secteur informel. Cinq communications, présentées en avril 1998 à la deuxième réunion du Groupe de Delhi, portaient notamment sur les sujets suivants : collecte de données et méthodologie pour l'étude des femmes travaillant dans le secteur informel et les vendeurs des rues en Afrique; concepts et classifications susceptibles d'améliorer les statistiques sur les personnes travaillant à domicile et sur le secteur informel; enquête sur les personnes travaillant à domicile au Mexique.

C. Mesure du travail rémunéré et non rémunéré dans les statistiques de la population active

11. Pour améliorer en extension et en compréhension les statistiques de la population active, il faut surtout veiller à dénombrer sans lacunes les activités des femmes et des hommes dans les enquêtes sur la main-d'oeuvre, à utiliser des classifications économiques qui rendent compte des variations de l'activité économique des femmes, et à tirer meilleur parti des statistiques de la main-d'oeuvre, en les

analysant plus précisément. Le projet bénéficie de la collaboration de l'OIT pour le travail méthodologique qui vise à prendre en compte le lieu de travail variable dans les enquêtes basées sur les ménages : on obtiendra ainsi des mesures plus exactes pour les personnes travaillant à domicile et les vendeurs des rues, composantes importantes de la population active dans les pays en développement.

III. Aspects à débattre

12. La Commission approuve-t-elle le plan du projet tel qu'il est exposé? Y a-t-il d'autres éléments à inclure, ou des modifications à apporter?

13. Existe-t-il des travaux ou des activités en cours à signaler aux responsables du projet?

Notes

¹ Voir *Rapport de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes, Beijing, 4-15 septembre 1995 (A/CONF.177/20)*, par. 206 e) et g).

² *Documents officiels du Conseil économique et social, 1995, Supplément No 8 (E/1995/28)*, par. 58.

Annexe

Projet concernant la différenciation par sexe dans la mesure du travail rémunéré et non rémunéré : plan de réalisation de la phase pilote

Période considérée : septembre 1999-septembre 2000

Produits	Activités	Calendrier												
		S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S
Travaux de base : promotion et évaluation des enquêtes sur les budgets-temps dans les pays, en vue de mettre au point des directives et des méthodes applicables aux travaux nationaux et une classification des activités pour les statistiques de l'emploi du temps, utilisable dans les pays développés comme en développement.														
1.	<i>Documents méthodologiques sur divers aspects des enquêtes sur les budgets-temps</i>	1.1	Assistance technique, pour la planification et la conception des enquêtes sur les budgets-temps, aux pays ci-après : Afrique du Sud, Cuba, Fédération de Russie (République des Komi), Nigéria, Thaïlande											
		1.2	Mise en évidence et évaluation des méthodes en usage pour la collecte de statistiques de l'emploi du temps.											
		1.3	Rédaction d'un document technique faisant le point sur les statistiques de l'emploi du temps dans les pays en développement et évoquant les problèmes méthodologiques généraux qu'y posent ces statistiques, et présentation de ce document lors de réunions internationales (Cuba, Ahmedabad). Ce document servira en outre de base pour un chapitre du futur <i>Les femmes dans le monde 2000 : des chiffres et des idées</i>											
2.	<i>Classification internationale des activités pour les statistiques de l'emploi du temps</i>	2.1	Assistance technique pour les essais de la classification provisoire de l'ONU (Afrique du Sud, Cuba, Nigéria, République des Komi)											
		2.2	À partir d'enquêtes pilotes et des débats aux réunions et sur le site Web consacré aux budgets-temps, révision de la classification internationale et établissement des codes à trois chiffres											
3.	<i>Site Web sur les budgets-temps</i>	3.1	Planification, conception et création d'un site Web permettant de diffuser plus facilement l'information sur les statistiques de l'emploi du temps et d'accueillir des forums de discussion sur les méthodes d'enquête sur l'emploi du temps											
		3.2	Mise au point de documents de promotion et d'un plan de diffusion											
4.	<i>Réunion d'un groupe d'experts internationaux des méthodes d'étude des budgets-temps et des classifications correspondantes</i>	4.1	Planification et organisation de la réunion, et mobilisation de fonds											
		4.2	Élaboration et diffusion de documents méthodologiques (projet de directives, recommandations de classification des activités, etc.) aux experts/participants											

Produits

Activités

Calendrier

S O N D J F M A M J J A S

6.2 Assistance technique pour le calcul de statistiques du secteur informel en Asie, grâce à un programme envisagé pour la région, qui serait financé par la Division de statistique de l'ONU

